

(V) 凡擁有上述股息及紅股者，須於一九八三年三月三十一日以前將有關文件送達本公司股份登記處香港和記大廈1501室。

紀德置業有限公司

本公司董事局欣然宣佈本集團截至一九八三年三月三十一日止計入非經常性項目之綜合純利為港幣1,909,089.83,420元，便是年度本集團之溢利達港幣2,983,420元。此比較截至一九八二年三月三十一日之股息，經發給。

董事局同時建議於上述股東週年大會中，通過由本公司派發2400元及由盈餘撥充帳內撥出港幣74,680元轉發送一股新股之比例分配紅股予各股東。

本公司將由一九八三年八月十日（星期三）至一九八三年八月十八日包括在內，暫停辦理股票過戶登記手續。

董事 杜 董

香港一九八三年七月十一日

本公司之股東。

(IV) 委派代表書必須於開會前四十八小時送達本公司註冊辦事處。

(V) 凡擬享有上述股息及紅股者，須於一九八三年八月九日（星期二）下午四時前將股份過戶文件送達本公司股份登記處香港和記大廈1501室登捷時有限公司辦理過戶手續。

紀德置業有限公司通告

本公司董事局欣然宣佈本集團截至一九八三年三月三十一日止之業績。本集團經除稅後但業計入非經常性項目之綜合純利為港幣1,909,082元。非經常性項目之溢利為港幣983,420元，便是年度本集團之總盈利達港幣2,892,502元。

董事局建議於一九八三年八月二十三日召開之股東週年大會時，通過派發是年度股息每股十仙。此比較截至一九八二年三月三十一日之股息，經發行紅股調整計算，為每股6.25仙。

董事局同時建議於上述股東週年大會中，通過由本公司股本溢價帳內撥出港幣6,701,400元及由盈餘撥存帳內撥出港幣74,680元轉作股本以繳足本公司新設，按每五股送一股新設之比例分配紅股予各股東。

本公司將由一九八三年八月十日（星期三）至一九八三年八月二十三日（星期二），首尾兩天包括在內，暫停辦理股票過戶登記手續。

承董事局命

杜志強

董事 / 秘書

香港一九八三年七月十一日

香港中文教育促進會主辦
第五屆中文圖書展覽
地點：香港大會堂低座展覽廳
日期：一九八三年七月十二日至十九日
展覽時間：展覽期內每日上午十時至下午六時半
展出圖書：中國古今名著及最新科技圖書兩萬餘種
(七月十二日上午十一時揭幕十九日下午四時閉幕)

於一九八一年十一月十三日波蘭共黨五部率法納治，激發「東西方保護嚴重性」。

「芝加哥生部」在一篇社論稱，由全國愛國運動於上週末向國會及政府作出阻止波蘭的一項請求很可能被波當局接納。

該報稱，波蘭令是一個首個理開口，並在它的首個評論中稱：「很可能在本月份之後便回復正常，但希望波蘭的，鐵皮及爭吵能遠遠的。」

【紐約一日路透社電】最新一期「新聞周刊」說，美國官員認為，共領袖安德波夫可能是心血血有問題，而不是外傳所患的腎病。該雜誌在報導安德波夫，遭檢見西德總理安奇的消息時，引用該報報道消息人士的談話說：他們不認為安德波夫的病況嚴重的。

但該雜誌又說：對於開他的病處情況不確定，將導致致克尼姆內里與赫茲夫已故主席席布什里紐夫去世之前相同的無生氣，更難確定有任意重之改變。

波蘭將於本月內全面撤消戒嚴令

【華沙十一日電】波蘭政府昨發表聲明，波蘭政府將於本月內撤消戒嚴令，並放鬆最嚴格的戒備，日誌將計劃於本月撤銷戒嚴令。

愛國主義所激起的，及危險地瀕於扼它的三黨危機。

當局明確的表示波蘭運動在「全國愛國愛國黨」之後面團結起來，作為取代團結黨的團結工會，團結黨亦將視自己是「個廣泛的社會運動」。

上舉的顧客表示，聽到這他的遊艇傳聞，他即表示有兩次經過他攜帶的背囊，對他表示因為他參加工會活動在失去失去了在比統附近的一個碼頭的工作。他說他加入一個航海俱樂部，意圖逃去，及正在向奧州申請政治庇護。

該艇載有四人的遊艇，在七月五日從德格尼尼亞港出海，前在波羅的海進習。

庫橋樑淹沒

昨，同湖區七十六萬一自從一九九一年創立以來，在波蘭的政治生活

在下瀉

中已經扮演一項逐漸增進的角色，該組織包括共黨的代表，波蘭國外兩個政黨及社會團體。

住日夕

該國體操結束來後，政變及赦免「那些被控違反戒嚴令法提及其他仍於囚獄的人」使他們回復公民的生活。」

師程工蘭波一

報「讚揚該組織的信誼，被解聘，該組織是由

正反典瑞抵汨

【瑞典·卡耳馬十路通訊電】瑞典馬士波表示，一名投奔今日波蘭、經第一艘遊歷到瑞典，安全離開到瑞典，船的同伴會開動手槍射他。

波蘭的電機工程師表示：他因爭吵入獄而被波蘭關押而失去自由。他乘坐的遊艇駛入瑞典東南海岸的卡爾馬斯灣海中。

協助游了一百六十米

親愛的讀者，一草一度的中文書展又和您見面了，歡迎您前來觀賞。

這次書展共有一百零四家來自中華民國的優良出版機構參展，精選了九千三百零五種、共十萬餘冊、有關文史、科技、資訊和兒童類的好書和新書，是歷年來陣容最龐大、內容最精彩的展出，您一定會喜歡。

請一定來參觀和指教！

宋社電：「除暴惡黨食糶，及時以濟民困。計自前乾季所訂之祇債值，今銀短絀情形，非到今年冬末以前，非兩萬個黑人國家的二千餘萬人，民將可能斃荒。」

此一數說辛巴威、莫三鼻結、波札那、史瓦齊及賴索佛的官員所作的保守估計。如果包括南非共和他國獨立及尚未獨立的斯人自治領在內，這個數字甚至將更高。

被許多大形勢為「有記憶以來最嚴重乾旱」的此次東非，已經重減少了這國家們的玉米生產。玉米是南非洲人的主食。

在辛巴威玉米收成總數只有六萬噸，比全國產量的百分之十還低。政府正在對其前三至五個月農民一主要是僅可糊口農民——實行糧食配給。辛巴威很幸運，前幾年的玉米收穫，使它有充裕的餘糧以應付此次危機，但是其他的國家却没有這樣幸運。

莫三鼻結政府已向駐在馬布托的外國外交官懇請提供救濟物資，以幫助其四百萬貧民於飢饉。政府官員警告，如果十月以前不降大雨，則情形將會趨於嚴重。

的形勢，部分因當地政府的腐敗，使保護他們的計劃，難以實現。而最近五噸收好者，而最近五噸收好的數目。

中日經濟專家訪日交換意見

【東京十一日電】駐日大使館自日本及中國大陸的高級經濟學者今日在此間召開閉門的會議，就交換意見。

參加會議的有日本經濟企劃廳長井川義雄、經濟企劃廳次官藤田泰三、以及由中共「國家計劃委員會副主任」所領導的代表。

經濟企劃廳清酒人士稱：日本的經濟計劃者預料將根據現況由該部所草擬的新八年度社會經濟計劃。日本政府如何編制經濟統計和現時經濟情況。

復甦我經濟成長率

密切的國家與地區，能有相互溝通學習的機會，的確已為各國政府及學界所共認的課題。因此，通研社會

萬畝良田任荒蕪

大陸農民紛紛投機取巧圖利

將恢復高成長率

行政院政務委員李國鼎說，這些對策包括：

- 另覓出口市場。
- 引進國外資。

李國鼎說，這些對策尚未能避過各種流傳甚廣的對策，以應付可能相見溝通及學習機會，的確已成爲各國政府及學界所關心的問題，因此，這項研討在我國召開，是深具意義的。

對日增加輸入表示歡迎

林斯多夫在週六抵達此間，對字野說：首相中曾根很願盡力維持自由貿易體系與開放日本，但他們亦說：這次防問是共推行一個介乎西德與英這是滿意的，他還強調一定的努力。

該官說：這兩是比較到美國限制電單車入口的問題是影響西德和日

楊力宇指美將中共地位提升

[illegible]

據該委員會所作的統計，其青少年所參與的人數，百分之三，確非尋常，安最近三年的統計，十四至

百五十七人(佔總人數百分之五十四)
 被罪委員會有鑑於犯罪趨勢的嚴重
 實，主任委員以最高及最嚴厲可量罪表
 調用軍警，追緝匪踪，清查戶口，嚴取
 ，都方便許多，而且動員民衆協助治
 發覺犯罪者。但過去的犯罪活動，雖也

作者：史華茲博士

消滅階級鬥爭

共產黨從相信他們有一項不可推卸的責任，要取消資產階級的。如果要建立他們的夢想中國產階級社會，就必須先把資產階級完全消除在無產階級或所謂清純生產階層之後，無階級說變成唯一的附隨與唯一的主導，階級說便被廢除。

最近一次出現在北京觀察雜誌一九七五年十月四日版中，特錄於下，證實我們的話：「在中國的情況，我們現在已經是一個無產專政的社會主義國家，我們的任務是繼續完善這條道路，不論是在鞏固無產階級統治、維護主權道路上，與經濟波瀾無驚進程中，經過長期的鬥爭與衝突，我們將最終能夠逐漸完成修正主義階級的鬥爭。」為了我們在防止篡奪正統運動的要求——使那些人在防止共產黨的黨員、幹部、工人、農民、人民軍的職員與知識份子，均應遵守此一重要性質，並且常常研究無產階級專政，以特別注意。消滅資產階級一」這句話。他還意識到，手段往往複雜多端，有些是快的或是慢的，快則把他們送進勞改營，直至死路絕境，慢則把他們送進勞教所，直至死亡第三種方法就是把人直接去勞動改造。

這三種方法曾經被不同的共產政府在不同的時代所採用。究竟使用何法？其實當時的環境而定。作者相信，完全是由執政者的好惡而定。

當共產主義一經奪得政權，專政的第一步行動便是「消滅」。一批起碼量的生產份子在大多數的情況下，這項行動乃是盡量殺掉較數目不平等及貧窮份子。共黨中人通常會根據可靠的資料佈告過共產黨曾侵略俄國以及中華人民共和國一所屠戮的估計人數，經美參議院所屬內部安全委員會的謹慎核對，在其報告中顯示，在蘇聯被殺者約三千五百萬至四千五百萬人（見一九九七年年蘇維埃共產主義付出代價一文），而中共在中國所殺的人數較俄其更多，約在三千四百萬至六千三百萬人之譜（見一九九一年共產主義在中國所支付的代價一文）。

共產黨在其權力遭受外在因素限制時，尚且毫無困難地殺了這些多人，實在令人不寒而慄。在無法的無產階級革命向群眾感到不安之際還有其他力量存在足以推翻他們，不敢任意妄為。對於他們達到了迫不得已，不願招惹他們。但如他們違逆了這個世界的目標，便沒有任何外在約束，其結果必顯愈想像，思之，實有令毛骨悚然之感。那時他們執行消滅階級的職責，必然是毫不遲疑！

同類相殘

共產黨並不以消滅敵人為滿足，他們消滅敵人，也互相吞食。所有內戰風險中最重大者，莫過於共產黨在奪權後高舉內戰中所遇到的政治風險。在實際上，所有與共產黨往來，支持

此等人士多數的經驗，知覺難免。個人曾經遇見過一個個共產黨人，他們取道並運送到集中營之中被折磨而死。即列寧亦曾下令立即處決，但他本人卻未嘗犯下任何罪行，掌櫃稱爲「誣治」。連捕牢押解。

維夫與奧爾斯頓疾奔外逃，疾病危殆之外已病入膏肓。共黨當局開槍殺害了他，劉少奇竟在文革之中之久受大陰險。

一代人中最後的文革

將高棉越南化

越南化。設在公共境內的赤柬軍台報稱，指責希頓支持赤柬軍進駐棉撓，實行將軍。棉撓民化。

美國對抗越南軍事介入高棉的人士相信，自一九七〇年起，約有四萬五萬至十萬的越南軍進駐棉撓。

赤柬呼籲澳洲政府給予「支持河內的法西斯態度」，並遵守聯合國解決文要求為數約十萬至十八萬的越南軍。

數以萬計的越南軍撤出高棉，最高級官員也撤出。

主 持

民選性女取爭黨
總副女選排

嬖

五個人是前副總統。代爾加州參議員奧克斯斯，俄亥俄州的格思恩，科羅拉多州和加里弗尼亞州。他們州的舊黨斯，他們的政治主張全國婦女會議，他們支持平等權利修正案聯合會，他們反對流產合法化及議會列根與他外長談話，就及其他外長領袖，示。預期澳洲外長本月份將往南美洲的訪問，將和南歐的訪問，工業革命更親近北歐的密切。南美洲與北歐及南歐都無關係。南海外交部官員此間表示，希爾將在五月廿五廿六日蒞臨訪問，成為新政府首任訪問南美洲內閣部長希爾與他外長談話，就及其他外長領袖，示。預期澳洲外長本月份將往南美洲的訪問，將和南歐的訪問，工業革命更親近北歐的密切。南美洲與北歐及南歐都無關係。

日折

[illegible]

着

，這些反阿拉法軍隊是，該沒有透露姓名已經官員說：「假如目的旋努力不能解決塔爾敘利亞的分裂，巴解改為在地下活動，假如走進了死胡同，巴解行政委員會便會召開一次特別的巴勒斯坦國民會

蘇指集 該

說：「友好政



三灣的自來水一路上早十時七在民居列色以的搶手和搶福來着持：球氣起捲
國中以是本球汽的品傳宜灣台載滿個該。形情的內車汽架一進放，後起捲球汽明透高呎十
(真傳社際國案合)。近附維拉特到吹風被却但，地的目為陸陸大

1

派系合機。他成立勒斯官員將尋隊與均早

蘇聯和其他
國家。

批准：用機關

頓盛華赴前今長署副易貿
限|出|成|四|續|港
制|口|衣|類|談|美

單接敢未商廠升價額配

【本報訊】貿易署前長周福順與日將前赴津滬頗負美國政府之盛名紡織品豐滿及棉織品交易甚商。業已奉命赴滬商。

會談將於本月十三號至十五號舉行，將會討論關於要求對日出口(五)(非)雜貨輸入限制維持紡紗紗支，自六四(女裝、女童及幼童人造纖維衣袋)；類目三(襪子)；類目五(襪子)及類目三(襪子)及類目五(襪子)。

友在一九三三年訂定出口限額的問題。

另一方面，本港輪船之碼頭度皮亞細亞船隻保持高企，使本港港口壅塞，以致第四等客單下，以免因為船價昂貴，成本因而致利潤過薄。

據該商表示：由反應，實難勒加通運，股價亦低造，至兩倍價位，其中繼而上下調整，其以藍股之跌幅為大，和黃四角五分，怡和十四元五角，三級股票現期指數平穩，十時後則指數一跌二點八四，下跌一點五點六。

中段以後，實盤繼續有增無減，藍盤價位普遍降低，藍盤價位普遍有大戶及基金頻須出賣，至十時半左右，好市面支持，大有起色，水漲步退回升，至上午收市時，上收普通生金股水平，上收市恒生指數數一八點四五，下跌一十七點九七。

下午市勢再度回落，而個別三股股亦尾隨下降，估計將在三時多左右，恒指已跌至迫近一千八百，投資者力保二千關口，投市者有買家吸納，千點開才

不致失守，全日恒生指 數共跌七點九七，報 二〇八四五點五。		日經杜瑞斯指數：11-7-83 8968.77 -27.19	
和黃、怡和、長實、 置地等金融股，成為昨 日大市跌市最廣的股 份，收市價平均較前 四至五個價位。		日立 841 -17 新日鐵 161 — 松下電器 1660 -10 武田製藥 800 -5 富士菲林 2290 -10 東京海上火災保險 475 -7 三菱重工 210 +5 本田汽車 880 — 味之素 875 -10 星牌電器 2910 -40	
立興逆漲而上，開市 三元五角，最高收至 三元七角五仙，收市三 元六角五仙，較前升四 角。		豐隆隆升數個交易 日後，昨日有明顯的 整、收市價一元二角五 分，跌收角。	
最遲電子大單位及 單位的造價，昨日出 現的造價，八百股 兩角半的造價，八百股 手的收市價為六元六 角，八千股者收市六元		日本和光國際有限公司提供	

中市(共)英談港前途前夕
大市如洩氣皮球
恒指下挫廿八點

利淡消息入市，投資者隨即作出反應，出貨行加速，其中三級股份所受之壓力為大，三級股應向清算本派，除個別股份有較大的跌幅之外，二、三級股亦能企穩水平並逆流而上。

二、由於昨日跌勢較大的多屬低指股份，因此今日指數跌幅較輕，七點九七，報一〇〇八點四五，守一大關本平。

買家活動助跌，他們祇在下午跌得過份時才守一守。

受投資者關注的英國利率動向，聯儲備局將於今天有所決定，惟在決定作出之前，美國個別銀行有提高短期利率之可能，其幅度亦可能性甚大，而這個本港息口亦不能因難有投資者之要求而加。

是否決有香港代表參加加拿大總理之選舉，是打壓。

加拿大總理將獲選，使投資者憂慮美息上升之預證，這些消息，對上述兩項利淡消息作出。

新景豐昨逆流而上
第一太平國際去馬

以後動應，開始要重新重視了。

我們以前講過，經調整後，如今新景豐的最大股東是馮景禧先生，此人乃股市聞人，投資界的成功人士，如果連此股也玩得不好，試問又怎向擁護他的人交待呢？過去形勢比人強，有本領也難以發揮，如今股市好轉了，新景豐亦應乘夏吉慶起來一試。

傳佳寧售其昌友聯
減輕負債日內宣佈

本報訊：據一項消息，佳士已順利將持有的百分之五十保險股權，百分之七點七聯銀銀行，及南財兩行，並出售該種的具體條件。

文知會監獄處，其為短期內將可假釋。佳士昨日將正式宣佈。

消息已正式指出，佳士準備以每股約四元五的價格，與東亞銀業在其內的紐股賣價約二個半後，佳士出售其紐股的實際收入為每

會指出，在出山前，亞細亞公司股價將達，佳士準備的負債，降至三億元，而佳士的資金將用於償還利息及繼續成為該國

宏高九月遷入美銀中心

高盛集團將佔用美國紐約大廈卅一樓半，約一萬二千呎，將可容目前分散的各辦事處來此集中辦公。

前該行寫字樓單位已進行裝修，之則是菲律賓的BAYALALA分行及地產集團所用的。而辦公室需要動用三筆大資金，安多項電腦設備，包括安裝一部 DATAPoint 001電腦。

高盛銀行執行董事戴必文說，新辦事處將於九月份開業，屆時將有更寬敞舒適的客戶服務區，客

實的信心。

此次投資旨在顯示該集團繼續在港投資的信心。

業務以外匯及金銀為主，由於資本只需

金市走勢譎異飄忽
保持中立等候訊號

期黃金之表現，分號與匯兌，令其強弱，初大市留著走勢圖上呈現的訊號，反覆淡薄的週四金價，終於上揚，升幅之巨，近月來週四金價，最高價在當日（七月七日）出市，全週的高價，亦在當日，最低價四十九點一月期金價，則在四十七點五美，是近期波一個星期，全週波幅達二十七點五美。

一姓黃識者，接電話詢問筆者，短期的金價，決定出業者個人意見之前，宜先審察世界之經濟狀況。解當晚七月七日，四美市開市，較上週五，約低八點五美，而四美市開市，較上週五，約低八點五美，接連兩日，金價亦低，至四十五點五美，市情較一週前，低至四十二點二美，可見當時市情，仍未穩固。

片後，西發生財政問題，與及提出蘇聯領導人去市的消息，紐約市場，提議太線，金價上，加上大量，但被擊中，致令忙忙，金價大量上升，現貨金價，一跌再跌，元，不過，後巴西中央銀行，高價巴西財政，元收市，此外，期銀升停版，亦刺激金價，的因素。

還有，一點，別值得注意的，是，在巴西金融，臨市之前，金價已見穩定，大部份時間，（四美市一月期金）水平徘徊，因為白宮，人發表聲明，反對提高貼現，而後，金價當時，停止波動。

筆者曾，指出近期的，大都市，都，美國假後，交易，日出現，而當晚的，曾升，可說，是，收市，約，紐約，日，分，出，在，金，市，的，十分明顯，當晚相信，是一，次，有計劃的，夾，行，因為，近月，有，少數的人，意，來，在，投機，市場，上，因，是，有，人，大，多，數，的，地，所以，太多，人，有，淡，大，市，便，沒，法，離，本，地，走，動，而，目前，的，形，勢，可，說，是，一，個，月，晚，的，上，升，一，口，氣，破，了，分，別，是，一，月，和，五，月，而來的，的，障，阻，力，線，和，上，升，機，會，圖，中，虛，線，所，示，的底，力，線，令，多，種，型，態，照，樣，全，遭，交，破，時，發，現，圖，表，中，看，出，短，期，買，的，價，位，不過，上，次，下，跌，八，期，金，價，四，八，點，三，三，跌，

可靠消息表示，由於金，因而亦毋須
佳望盤算決定將美國增
值的資產出售而套取現
的短期透支。

財務公司自動結束
第八間爲時運金

【本報訊】據接受存款公司監理處資料指出，繼六間接受存款公司撤銷註冊後。京士頓財務公司（KINGSTON FINANCE）及時通金融財務公司（TIMETRA FINANCIAL）及五十萬登記，遂少商家投資，以業務之發展。

而在金融市場款公司甚而運用資本作投資，消最少有一間接

他說，部份存款公司甚至將款項存入銀行以求更穩定之利息收益。

另一方面，一些公司則改變其生意性質，轉為多元化投資

買家入市意盛

港金廿十一

【本報訊】昨日本港九九金市走勢見穩好，由於美匯價之高成，將金價拖高，買家意盛。九九金前日尾盤為三五一九〇，昨日上午開市報三三六〇，下午開市報三三六六，最高成三三六六，最低成三三六〇，比前市高開八元，成三三六一六〇，成三三六〇四〇，價為三六一一〇，價訂去息五元。

港市美滙續彈升
外圍美元創新高

8.15	-0.15	1.23
43.50	-1.25	15
30.00	-0.25	3
4.25	-0.10	14
1.19	-0.06	15
6.80	-0.20	20
3.75	—	16
1.78	-0.05	28
43.00	-1.00	1
2.50	—	12

[illegible]

收市價(一安士)
○元 買入三一五
賣出三一七
○元

可靠消息透露，佳置業已出售下列資產而總共獲得約十七億的資金回籠，包括其及友聯銀行股權、美以泛太平洋中心等資，日活股權、香港赤灣六號物業及部份新坡物業。

成交報價		
	最低價	漲跌
8.15	-0.15	1,233
43.50	-1.25	15
30.00	-0.25	83
4.25	-0.10	14
1.19	-0.06	157
6.80	-0.20	10
3.75	—	10
1.78	-0.05	284
43.00	-1.00	4
2.50	—	12
5.65	-0.15	907
7.30	-0.15	24
15.00	-0.20	375
52.00	-1.00	3
34.00	+0.25	109
7.70	+0.10	85
9.20	-0.20	34
2.45	-0.125	96
10.60	—	38
4.425	-0.20	1,607
0.88	-0.02	22
2.725	-0.05	54
1.70	—	106
0.16	-0.04	106
2.85	—	96
3.50	-0.075	124
1.01	-0.04	62
15.90	-0.90	5
1.77	—	106
1.82	-0.02	399
5.00	—	8
9.50	-0.20	86
0.66	-0.01	110
2.65	-0.025	47
5.45	-0.125	96
0.78	—	10
1.24	—	4
1.65	-0.02	89
0.27	-0.035	78
0.73	—	13
1.76	-0.06	769
0.65	-0.04	24
2.15	-0.275	1,233
0.13	—	18
4.00	-0.175	2,099
62.55	+15%	870
5.50	-0.30	80
0.65	-0.02	84
2.00	-0.05	238
1.04	+0.01	52
1.30	—	10
0.67	+0.02	4
2.55	-0.10	22
0.47	-0.015	160
3.95	-0.35	2,299
0.24	-0.05	46
0.60	-0.03	10
1.40	+0.06	4
1.04	-0.06	694
0.97	-0.01	135
3.25	-0.125	119
0.43	-0.02	142

股票名稱	開市價	收市價	最高價
莊士證券	0.24	0.24	0.25
新橋地產	0.30	0.29	0.30
恆基光榮	1.24	1.23	1.25
宇陽地產	1.20	1.20	1.20
大地地產	1.39	1.39	1.39
大寶地產	0.40	0.38	0.41
大寶地產優先股	0.1325	0.135	0.135
華豐地產	0.76	0.76	0.76
華光地產	0.80	0.78	0.80
太古地產	6.30	6.30	6.40
合和地產	2.10	2.05	2.15
新橋嘉地產	6.80	6.60	6.80
恒隆地產	2.70	2.65	2.75
建隆新紀	0.59	0.57	0.59
亞細亞	0.37	0.37	0.37
百華順	0.10	0.10	0.10
新景興	0.37	0.39	0.40
華興興	1.84	1.83	1.84
百利保	0.32	0.32	0.32
廣國	0.20	0.20	0.20
德託公司 (A)	4.05	4.05	4.05
利興發興	2.50	2.50	2.50
華豐發興	1.22	1.22	1.23
世界發展	0.55	0.55	0.55
國際城市	0.56	0.54	0.60
世紀城市	0.39	0.38	0.40
遠東地產	0.76	0.74	0.76
海南發展	2.30	2.30	2.30
第一城市	1.47	1.47	1.47
新世界發展	3.475	3.375	3.475
新世界商業發展	0.65	0.65	0.65
祥豐投資	0.32	0.27	0.32
(工商類)			
怡和公司	14.20	13.90	14.30
怡和九龍半價券	69%	69.5%	69.5%
怡和國慶莊	1.57	1.53	1.57
和記實業	14.40	14.00	14.40
和記實業優先股	0.80	0.80	0.80
和記實業	74%	74%	74%
和記實業	4.15	4.075	4.20
太古洋行 (A)	15.30	15.00	15.30
太古洋行 (B)	2.45	2.425	2.45
會豐 (A)	3.45	3.375	3.45
莊士集團	1.34	1.32	1.34
環球電子工業	6.40	6.40	6.45
第一太平國際	1.54	1.50	1.54
康力投資	1.80	1.80	1.82
港機工業	5.65	5.65	5.70
機電工程	2.70	2.675	2.70
忠誠石油	6.20	6.20	6.20
兄弟集團	6.65	6.65	6.65
永安實業	2.75	2.75	2.75
紅寶石	0.13	0.13	0.13
新立石	2.20	2.30	2.30
生力啤	6.55	6.60	6.70
立興	3.50	3.65	3.75
寶光	1.95	1.93	1.95
茂昌	1.80	1.80	1.80
(百貨類)			
永安公司	1.54	1.54	1.54
永華	2.425	2.45	2.45
(紡織類)			
南祥紗廠	42.50	42.50	42.50
南祥製衣	5.20	5.20	5.25
長江製衣	11.80	11.80	11.80
(酒店類)			
大酒店	25.40	25.30	25.50
遠東酒店	0.87	0.30	0.90
富豪酒店	0.25	0.25	0.26
豐華酒店	2.20	2.20	2.275
百樂酒店	1.60	1.60	1.60
海港公司	36.50	36.50	36.50

最高價	漲跌	成交量
2.24	—	84,000
2.28	-0.02	100,000
2.20	-0.04	610,000
2.20	—	6,000
2.39	—	10,000
2.38	-0.03	1,438,000
1.1325	-0.005	125,000
0.76	-0.01	14,000
0.78	-0.03	38,000
0.20	-0.10	420,500
0.55	-0.075	154,000
0.65	-0.25	277,500
0.55	-0.15	42,000
0.56	-0.02	394,000
0.36	-0.01	98,000
0.0975	-0.005	84,000
0.37	+0.03	587,000
0.83	—	6,000
0.31	-0.015	128,000
2.00	—	16,000
0.50	-0.05	45,000
0.20	-0.03	72,000
0.55	—	4,000
0.53	-0.03	3,096,000
1.36	-0.01	1,190,000
0.74	-0.04	1,262,000
0.30	—	2,000
0.47	—	30,000
0.30	-0.10	216,400
0.65	—	4,000
0.26	-0.08	696,000
3.90	-0.50	266,118
3.30	—	80
5.52	-0.60	653,000
5.00	-0.60	712,919
8.80	—	31,870
7.74	—	36
0.05	-0.15	261,060
0.25	-0.30	372,000
4.425	-0.075	337,500
3.30	-0.125	843,251
5.40	-0.04	204,941
5.30	-0.10	169,690
4.47	-0.15	48,000
7.78	-0.04	922,000
6.65	+0.05	20,400
6.65	-0.075	89,000
6.15	-0.10	65,200
6.60	+0.05	5,500
7.75	—	5,000
1.13	+0.01	206,000
1.20	—	9,000
5.55	+0.05	11,200
5.50	+0.40	225,000
5.93	-0.05	16,000
5.80	+0.05	4,000
5.53	-0.01	8,000
5.35	+0.025	124,000
5.50	-1.50	1,500
5.15	—	114,000
5.80	-0.20	5,000
5.30	-0.60	10,400
4.87	-0.03	34,000
2.45	-0.01	1,042,000
2.10	-0.075	161,000
2.60	—	2,000
2.60	-0.50	2,000

自動結束

金，因而亦毋須向匯豐銀行存入一億五千萬元的期票還安。

公司撤銷註冊，其原因就是公司之資本在金融市場投資中受到損失，以致不能增加資本額至法定要求。

有消息稱，相繼大部份撤銷註冊之存公司，是基於此等理由而放棄其業務。

在過去兩個月中，由於匯率及銀行利率不穩，不少非銀行業之業務停頓，接受存款公司均暫時停止其業務。

據一位金融界人士指出，現今接受存款公司，最少有一間接受存款，在貴族方面非常小心，開市報三〇七・〇。

他說，部份存款公司甚至將款項存入銀行以求更穩定之利息收益。

另一方面，一些存款公司則改變其生意策略，轉為多角化投資。

買家入市意盛

港金升廿一元

【本報訊】昨日本港九九金市交易興旺，最高成三六六・〇，最低成三六四・〇，收市價為三六五・二。息銀訂計息五元。

下午開市報三六四・〇，最高成三六四・〇。

	上午	收市	升
恒生指數	1018.45	1008.45	-12
遠東指數	4761.72	4709.35	-52
金銀指數	837.56	829.61	-20
金指數	902.67	893.93	-17
銀指數	733.46	727.01	-22
四會成交總額	一億七千七百四十萬		
香港會	二千六百六十二萬元		
遠東會	八千零一十四萬元		
金銀會	七千零五十七萬元		
九龍會	七十萬元		

【本報訊】建生實業有限公司原定于昨晨召開股東大會，但由於該公司原定議更換校區師，故年報未能派發已需要延期至月底或十月初召開。

該公司執行董事吳仕靜宜向记者解釋，延期的原因因公司業務仍處於虧損狀態，延遲公布年度報告委實不妥。

不過，在昨日股友與吳仕靜宜又與傳媒表示，成達新收購案將於比下年度內會妥當完成。

建生延期開股東會
去年已售維達股份

元收市。此外，期銀升停版，亦是刺激金價上升的因素之一。

還有一點特別值得注意的，是在巴西金融危機臨言入市之前，金價已見穩定，大部份時間在四一四美元（八月期金）水平徘徊，因為白宮發言人發表聲明，反對提高貼現，而猶太總管時早已停止沽出。

筆者早已指出近期的各大市都在美國假後首個交易日出現，而當晚的哥打生倫敦金市收市後，紐約股市前卅分鐘出現，可見大戶空市的跡象十分明顯，當晚相信是「一次有計劃的夾倉行動」。因為近月來看淡的人愈來愈多，在投機市場裡，永遠是少數人賺錢，大多數人虧本」的地方，所以太多人看淡大市便放去繼續下跌了。

走勢圖上，目前的形勢可說是極之混亂，七日晚的升，一口氣衝破了分別從六月和五月伸延而來的下降阻力線和上升楔形（圖中虛線所示）的底部壓力，令多種型態圖號完全遭受破壞，暫時沒從圖表中看出短期買賣的價位。

不過，上天下跌八月期金從四二八點三跌至四〇九點五美元，挫幅共十八點美元，根據一、波浪

宣平抑部份合約，其他的仍可持有等候變化。（金邊客）

【本報訊】美國 R C A 公司代表昨日抵港。下午曾與香港無線電公司代表開會，洽商徵收電子權利費費用以一本週。但無線電雙方於本週五再次開會。

單獨出席會議的 R C A 公司主席部主任薩隆巴在會前對記者表示：此行他純粹以私人身份到港，一切有待公司決定，暫時對徵收專利

費時並可奉告。

較早傳出將由 R C A 公司可舉步。將徵收專利費變電子錢三毫仙或減低。另外亦不由去年七月一日起徵收。

香港無線電商會副主席許文林表示：昨日會議主要仍是與 R C A 洽商。希望減低徵收的專利費用，港方是希望爭取到底。

一切有待公司決定。暫時對徵收專利

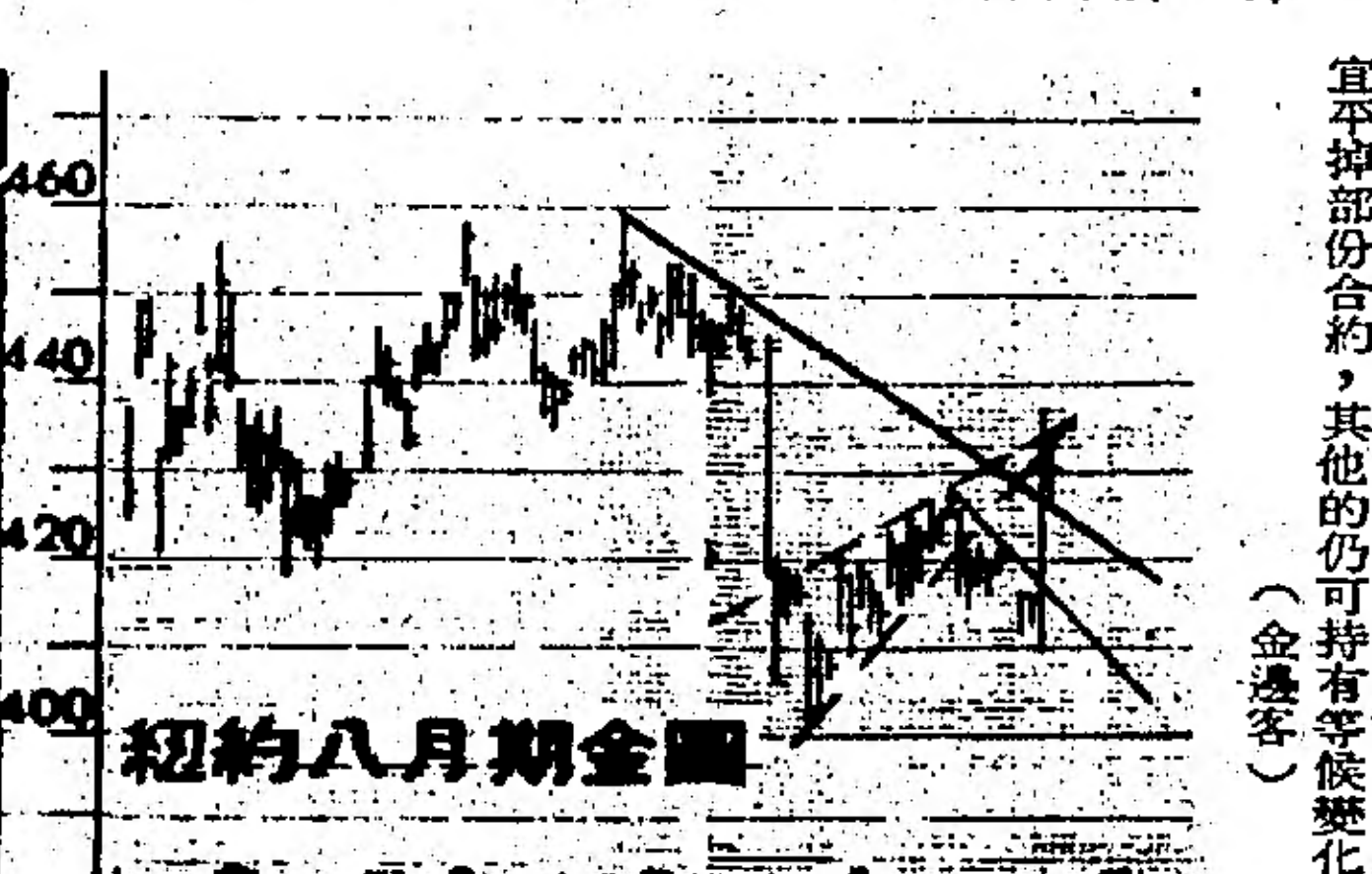
理論上的一點六一八上升幅度計算，是次回升阻力爲四三九點九美元（八月期金），和七日晚的三七五美元十分接近，相信當晚已差不多到達短期阻力點了。

因此，短期投資策策個人認爲目前投資者最好繼續保持中立，暫待圖表出現明顯的訊號，倘若八月金可上到四三九美元不妨嘗試沽空，四四三止蝕。目前仍屬空頭者在金價回落到四二五美元

一〇，最低三六一六
 一〇，收市價爲三六二
 一〇，整日波幅爲三
 一〇，收市價比前市昇
 廿一元，市走勢仍穩
 人心極好，大鈔報七
 一五〇，普鈔報七
 一四五，美電最高成七
 一四〇，最低成七
 一四四，通天單最高成
 七二七五，最低成七
 一九。

美金利率

9.8125 %
10.250 %
10.250 %
10.000 %
10.500 %



RCA討專利

本週五再作磋商

【本報訊】美國RCA公代表昨日抵港，下午曾與香港鐵廠商會代表開會，洽商徵收電子產品專利權費用一事。但無結果，雙方於本週五再作磋商。

置出出席會議的RCA公司董事部副主任薩隆巴在會前對記者表示：此行他純粹以私人身份到港，一切有待總公司決定。暫時對徵收專利費時並可報告較早前傳出，司可能遷步，利得徵收電子產品，另外亦減低。另日起每七月一日起徵收。香港鐵廠商會許文林表示：目前仍是與RCA希望減低徵收費用，港方是最好條件的。

費
 區商

將徵收專
 銀三美仙
 不由去年
 收。

會副主席
 昨日會譚
 C.A.拾商
 付的專利
 希望爭取

R.C.A.公

獲多利有限公司

香港上海滙豐銀行全資附屬機構

港幣五十萬元或相等之外幣存款利率行情


限	港幣利率	美金利率	期限	港幣利率
四小時通知	8.00%	9.250%	三個月	9.500
定期	8.00%	9.250%	六個月	10.250
定期	8.00%	9.250%	一年	11.000

一年	9.000 %	9.250 %	一年	10.500 %
兩月	9.000 %	9.500 %	兩年	11.000 %
三月	9.250 %	9.625 %	五年	11.500 %

歡迎查詢其他主要外幣存款利率
各辦事處同時提供其他集團成員存款利率詳情

中區辦事處 中環和記大廈三樓 電話 2219 1111
 灣區辦事處 中環干諾道中國國際貿易中心八樓 電話 2219 1111
 九龍辦事處 彌敦道688號旺角中心第一座十一樓 電話 2219 1111

昨日獲多利同業利率 8 %



	最高	最低	收市	息	存款 儲蓄
指數及成交額					
	上午	收市	升		
恒生指數：	1018.45	1008.45	- 27		
遠東指數：	4761.72	4709.35	- 152		
金銀指數：	837.56	829.61	- 20		
金指數：	902.67	893.93	- 22		
銀指數：	733.46	727.01	- 17		
四會成交總額：	一億七千七百四十三萬				
香港會：	二千六百六十二萬元				
遠東會：	八千零一十四萬元				

[illegible]

東會

股份

該數股羅兵
欲大增加核
在要式調低加
：公司計劃撤
在昨日股東會
無生與羅兵
股友協議，因
的責任羅兵
：及南上

該公司發言人又指出，業務主要集中船務一股票，均與長線投資收息，而與大舊仔聯合發展淡水海的一幅土地計劃目前仍待進行。

不過，她強調建生在去年已將手上所有惟連本身的股份出售，而公司本身的船廠均百分之百租出，因此船運不景對該公司盈利影響不太大。

却要將股票賣給延遲召開

凱華酒店	2.20	2.20	2.275	2
百樂酒店	1.60	1.60	1.60	1
海港公司	36.50	36.50	36.50	36

時 漲 幅 大 股 份				時 跌 幅
股 名	漲 跌 幅	收 市 價	昨 收 價	股 名
立 興	3.25	3.25	3.25	廣 東 實 業
新 華 實 業	0.36	0.39	0.33	保 德 隆 實 業
立 立 宏 實 業	0.12	0.12	0.33	美 隆 實 業
廣 利 實 業	1.34	1.40	1.48	美 隆 實 業
華 南 實 業	0.65	0.67	3.08	廣 東 實 業
廣 通 實 業	1.75	1.30	2.06	順 大 平 衡 實 業
中 華 巴 士	7.70	7.20	1.30	大 寶 實 業
華 南 實 業	2.68	2.43	1.08	新 華 實 業
廣 利 實 業	1.05	1.08	0.38	大 隆 實 業
廣 利 實 業	1.60	0.26	0.76	順 德 地 產

股票	收市價	漲跌	最高價	最低價	成交量	成交額
中國	10	-0.075	151,000			
60			2,000			
60		-0.50	2,000			

100%

美元短期預料堅穩 儲備局會議受重視



【本報訊】儲備局會議，將於今日下午二時，在華盛頓舉行。此項會議，係由儲備局主席羅斯福主持，參加者有各儲備局之代表，及聯邦儲備委員會之成員。據悉，此次會議之主要目的，在於討論目前之經濟形勢，及對未來之預料。羅斯福主席在會前表示，目前之經濟形勢，雖有波動，但整體上仍趨於穩定。他對未來之經濟發展，持樂觀態度。此項會議之結果，將對市場產生重大影響，故受各界重視。

五月出口增一成 加拿大市場表現佳 澳洲市場仍萎縮

【本報訊】據加拿大統計局昨日發表之報告，五月加拿大出口總值，較去年同期增加百分之十。此項數據，顯示加拿大出口市場表現良好。報告指出，五月加拿大出口總值為一億九千九百萬元，較去年同期增加百分之十。其中，對美國之出口，增加百分之十二。對英國之出口，增加百分之八。對其他國家之出口，增加百分之六。此項數據，顯示加拿大出口市場表現良好。報告指出，五月加拿大出口總值為一億九千九百萬元，較去年同期增加百分之十。其中，對美國之出口，增加百分之十二。對英國之出口，增加百分之八。對其他國家之出口，增加百分之六。

品名	單位	昨日	前日	前月	前季	前年
金條	兩	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
金幣	兩	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
銀條	兩	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
銀幣	兩	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
銅幣	兩	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
鐵幣	兩	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
錫幣	兩	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
鉛幣	兩	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
鋅幣	兩	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
鎳幣	兩	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00

三國要港簽證入境 出口旅遊業將受影響

【本報訊】據太古輪船公司消息，由於目前之經濟形勢，三國（美國、英國、加拿大）之主要港口，將對入境之旅客實施簽證制度。此項措施，將對出口旅遊業產生重大影響。據悉，目前之經濟形勢，已導致各國政府對入境之旅客實施嚴格之檢查。此項措施，將使旅遊業之發展受到阻礙。太古輪船公司表示，將採取措施，以減輕此項措施對旅遊業之影響。

遠東貨協推出 貨物管制方法

【本報訊】遠東貨物協定（Far East Goods Agreement）之執行委員會，已推出一套貨物管制方法。此項方法，旨在加強對貨物之管制，以確保貿易之公平。據悉，此項方法將適用於遠東地區之貿易。執行委員會表示，將採取措施，以確保此項方法之有效實施。

國際航運業難關重重 載貨量每年萎縮八%

【本報訊】國際航運業目前面臨重重難關。由於目前之經濟形勢，載貨量每年萎縮百分之八。此項數據，顯示國際航運業之發展受到嚴重阻礙。據悉，目前之經濟形勢，已導致各國政府對航運業實施嚴格之管制。此項措施，將使航運業之發展受到阻礙。國際航運業協會表示，將採取措施，以減輕此項措施對航運業之影響。

日本手錶業推出新奇產品

【本報訊】日本手錶業最近推出了一系列新奇產品。這些產品具有多種功能，如計時、測溫、測濕等。此項產品之推出，將使手錶業之發展進入新階段。據悉，日本手錶業一直致力於研發新奇產品，以滿足市場之需求。此次推出之新奇產品，將使手錶業之發展進入新階段。

英國七月天氣炎熱

【本報訊】英國七月之天氣炎熱。據氣象局預測，七月之英國天氣將以炎熱為主。此項預測，將使英國之天氣進入炎熱期。據悉，英國之天氣一直以來都比較炎熱。此次預測之炎熱天氣，將使英國之天氣進入炎熱期。

阿刺伯酋長夫婦揮霍驚人

【本報訊】阿拉伯酋長夫婦之揮霍行為令人震驚。據悉，該夫婦在宴會上花費巨額資金，購買名貴珠寶、名畫等。此項行為，將使社會對其揮霍行為產生不滿。據悉，阿拉伯酋長夫婦之揮霍行為，已引起社會之廣泛關注。此項行為，將使社會對其揮霍行為產生不滿。

婦女修理指甲 常犯七項錯誤

【本報訊】婦女在修理指甲時，常犯七項錯誤。這些錯誤包括：指甲剪得太短、指甲剪得太長、指甲剪得太厚等。此項錯誤，將使指甲之修理效果不佳。據悉，婦女在修理指甲時，應注意正確之方法，以達到理想之效果。

測探動活艇潛秘神歐北

【本報訊】北歐神艇潛探活動之測探。據悉，北歐神艇潛探活動之測探，已取得成功。此項測探，將使北歐神艇潛探活動之測探進入新階段。據悉，北歐神艇潛探活動之測探，已引起國際社會之廣泛關注。此項測探，將使北歐神艇潛探活動之測探進入新階段。

影剪際國

【本報訊】國際影剪之剪影。據悉，國際影剪之剪影，已取得成功。此項剪影，將使國際影剪之剪影進入新階段。據悉，國際影剪之剪影，已引起國際社會之廣泛關注。此項剪影，將使國際影剪之剪影進入新階段。

應付各國競爭與銷場不振

【本報訊】應付各國競爭與銷場不振。據悉，應付各國競爭與銷場不振，已引起國際社會之廣泛關注。此項問題，將使國際社會對其競爭與銷場不振產生不滿。據悉，應付各國競爭與銷場不振，已引起國際社會之廣泛關注。此項問題，將使國際社會對其競爭與銷場不振產生不滿。

阿刺伯酋長夫婦揮霍驚人

【本報訊】阿拉伯酋長夫婦之揮霍行為令人震驚。據悉，該夫婦在宴會上花費巨額資金，購買名貴珠寶、名畫等。此項行為，將使社會對其揮霍行為產生不滿。據悉，阿拉伯酋長夫婦之揮霍行為，已引起社會之廣泛關注。此項行為，將使社會對其揮霍行為產生不滿。

阿刺伯酋長夫婦揮霍驚人

【本報訊】阿拉伯酋長夫婦之揮霍行為令人震驚。據悉，該夫婦在宴會上花費巨額資金，購買名貴珠寶、名畫等。此項行為，將使社會對其揮霍行為產生不滿。據悉，阿拉伯酋長夫婦之揮霍行為，已引起社會之廣泛關注。此項行為，將使社會對其揮霍行為產生不滿。

被指為社團非註冊醫生應予取締

非英聯邦醫生組織

昨反駁醫學會聲明

【本報訊】醫學會昨發表聲明，指非英聯邦醫生組織，在未經政府註冊，擅自懸壺行醫，嚴重損害醫藥界名譽，並對公眾健康造成威脅。醫學會呼籲政府採取嚴厲措施，取締此類非法行醫行為。

醫學會聲明指出，非英聯邦醫生組織之成員，多係未經政府認可之醫生，其行醫行為完全違反法律。該組織之存在，不僅損害了醫藥界之聲譽，更對公眾之健康安全構成了嚴重威脅。醫學會認為，政府應立即採取行動，嚴厲打擊此類非法行醫行為，以維護醫藥界之尊嚴及公眾利益。

後增倍罰額定例違

少減者車胆大油

想理人收房庫

【本報訊】油庫收房人，因不滿政府擬定之罰則，昨日發起抗議行動。抗議者認為，政府擬定之罰則過於嚴厲，且未考慮實際情況，對其權益造成重大損害。他們要求政府撤回該項罰則，並重新考慮相關規定。

據悉，政府擬定之罰則，將對違規收房人處以高倍罰款。抗議者表示，此舉將嚴重影響其正常生活及工作，並對社會造成負面影響。他們呼籲其他受影響人士加入抗議行列，共同維護自身合法權益。

三度強姦兩女子

判入教導所

【本報訊】一名涉嫌三度強姦兩名女子之男子，昨日被法院判入教導所。該名男子因犯下嚴重罪行，被控以強姦罪名。法院在審理後認為，該名男子罪大惡極，必須予以嚴懲，以儆效尤。因此，法院決定將其判入教導所，接受感化教育。

據悉，該名男子在過去一段時間內，曾多次對兩名女子進行強姦。受害女子身心受到嚴重傷害，並向警方報案。警方在接到報案後，立即展開調查，最終將該名男子抓獲歸案。

慈雲山一品香飯店血案

八人涉嫌行劫傷人

不准保釋候查再訊

【本報訊】慈雲山一品香飯店發生之血案，昨日由警方公佈詳情。據悉，該案涉及八名涉嫌行劫傷人之嫌犯。警方在接到報案後，立即展開調查，並在現場發現了受害者的血跡及一些被搶劫之財物。目前，八名嫌犯已被警方抓獲，並被送往醫院救治。警方表示，將對該案進行進一步調查，以確定是否還有其他涉案人員。

工業實務訓練

有助培育人才

【本報訊】工業實務訓練計劃，昨日在各大學及技術學院展開。該計劃旨在通過實踐教學，提高學生之專業技能及就業競爭力。參與該計劃之學生，將有機會進入企業實習，並與專業人士交流學習。工業實務訓練計劃之實施，將有助於培育更多高素質之技術人才，為社會及工業發展做出貢獻。

流浮山兩綫巴士班次稀疏

村民多不願乘搭

決定以小巴取代

【本報訊】流浮山兩綫巴士班次稀疏，村民多不願乘搭。由於班次不足，村民在出行時面臨極大不便。為此，有關部門決定以小巴取代巴士，以滿足村民之出行需求。小巴之班次將比巴士更為頻繁，且路線更為靈活，將能更好地服務於村民。目前，小巴之採購及調配工作正在積極進行中。

社團動態

青年領袖訓練營

月中北潭舉行

【本報訊】青年領袖訓練營，將於本月中旬在北潭舉行。該營旨在培養青年領袖之領導能力及團隊合作精神。參與者將接受一系列專業培訓，包括團隊建設、溝通技巧、決策能力等。訓練營之舉辦，將有助於提升青年領袖之素質，為社會培養更多優秀人才。

紫金山同鄉會組團

回國慶祝雙十節

【本報訊】紫金山同鄉會組團回國慶祝雙十節。該團將由同鄉會負責人率領，前往祖國參加各項慶祝活動。同鄉會表示，希望通過此次回國之旅，增進同鄉間之感情，並向祖國人民致以問候。目前，團員名單正在招募中，歡迎有意參加者踴躍報名。

三院興華兒童中心

舉辦多項暑期活動

【本報訊】三院興華兒童中心，將於暑期舉辦多項活動。該中心將為兒童提供豐富多彩之娛樂及教育機會，包括夏令營、手工藝製作、戶外運動等。中心負責人表示，希望通過這些活動，豐富兒童之暑期生活，並促進其身心發展。活動將免費向公眾開放，歡迎家長帶同子女參加。

聯合畢業典禮

三院小學

【本報訊】三院小學聯合畢業典禮，昨日在學校禮堂舉行。典禮上，校長致辭勉勵畢業生努力學習，為祖國貢獻力量。隨後，畢業生代表發言，表達了對未來之信心及決心。典禮在熱烈的掌聲中圓滿結束。

雷達表為學生進修

主辦青年領袖課程

【本報訊】雷達表為學生進修，主辦青年領袖課程。該課程旨在培養學生之領導能力及團隊合作精神。課程內容包括團隊建設、溝通技巧、決策能力等。雷達表表示，希望通過該課程，提高學生之綜合素質，為其未來發展奠定堅實基礎。

油麻地小輪

環島暢遊

【本報訊】油麻地小輪，環島暢遊。該小輪將為遊客提供便捷之環島交通服務。遊客可乘坐小輪，欣賞香港美麗之海景及風景。小輪之環島服務，將為遊客提供全新之視角及體驗。目前，小輪之環島服務已正式開始，歡迎遊客乘坐。

日本國費留學生

現開始接受報名

【本報訊】日本國費留學生，現開始接受報名。該項計劃旨在招收優秀之中國學生，前往日本進修。報名者需具備良好之學業成績及身體健康。日本政府將為留學生提供生活津貼及學費補助。有意參加者，請前往指定地點報名。

觀塘停水

【本報訊】觀塘地區，昨日停水。由於水管破裂，該地區之供水系統受到影響。有關部門已派員前往維修，預計將於今日恢復供水。受影響地區之居民，請做好儲水準備，以應對停水期間之不便。

生意轉讓聲明

【本報訊】生意轉讓聲明。本人因故將名下之某項生意轉讓給他人。自即日起，該項生意之所有權及經營權均歸轉讓方所有。特此聲明。

櫛勿兄弟拍賣行

拍賣名畫及珠寶

【本報訊】櫛勿兄弟拍賣行，拍賣名畫及珠寶。該行將拍賣一系列高價名畫及珠寶，包括歐洲名家畫作及稀世珍寶。拍賣所得款項將全部用於慈善事業。拍賣將於近日舉行，歡迎各界人士參加。

誠請看更

【本報訊】誠請看更。本人因故將名下之某項物業委託他人看更。自即日起，該項物業之所有權及經營權均歸委託方所有。特此聲明。

商業樓宇招租

【本報訊】商業樓宇招租。現有商業樓宇數間，環境優美，交通便利，適合經營各類商業活動。有意者請洽：電話：3-698558。

日本國費留學生

現開始接受報名

【本報訊】日本國費留學生，現開始接受報名。該項計劃旨在招收優秀之中國學生，前往日本進修。報名者需具備良好之學業成績及身體健康。日本政府將為留學生提供生活津貼及學費補助。有意參加者，請前往指定地點報名。

觀塘停水

【本報訊】觀塘地區，昨日停水。由於水管破裂，該地區之供水系統受到影響。有關部門已派員前往維修，預計將於今日恢復供水。受影響地區之居民，請做好儲水準備，以應對停水期間之不便。

生意轉讓聲明

【本報訊】生意轉讓聲明。本人因故將名下之某項生意轉讓給他人。自即日起，該項生意之所有權及經營權均歸轉讓方所有。特此聲明。

櫛勿兄弟拍賣行

拍賣名畫及珠寶

【本報訊】櫛勿兄弟拍賣行，拍賣名畫及珠寶。該行將拍賣一系列高價名畫及珠寶，包括歐洲名家畫作及稀世珍寶。拍賣所得款項將全部用於慈善事業。拍賣將於近日舉行，歡迎各界人士參加。

誠請看更

【本報訊】誠請看更。本人因故將名下之某項物業委託他人看更。自即日起，該項物業之所有權及經營權均歸委託方所有。特此聲明。

商業樓宇招租

【本報訊】商業樓宇招租。現有商業樓宇數間，環境優美，交通便利，適合經營各類商業活動。有意者請洽：電話：3-698558。

日本國費留學生

現開始接受報名

【本報訊】日本國費留學生，現開始接受報名。該項計劃旨在招收優秀之中國學生，前往日本進修。報名者需具備良好之學業成績及身體健康。日本政府將為留學生提供生活津貼及學費補助。有意參加者，請前往指定地點報名。

觀塘停水

【本報訊】觀塘地區，昨日停水。由於水管破裂，該地區之供水系統受到影響。有關部門已派員前往維修，預計將於今日恢復供水。受影響地區之居民，請做好儲水準備，以應對停水期間之不便。

生意轉讓聲明

【本報訊】生意轉讓聲明。本人因故將名下之某項生意轉讓給他人。自即日起，該項生意之所有權及經營權均歸轉讓方所有。特此聲明。

櫛勿兄弟拍賣行

拍賣名畫及珠寶

【本報訊】櫛勿兄弟拍賣行，拍賣名畫及珠寶。該行將拍賣一系列高價名畫及珠寶，包括歐洲名家畫作及稀世珍寶。拍賣所得款項將全部用於慈善事業。拍賣將於近日舉行，歡迎各界人士參加。

誠請看更

【本報訊】誠請看更。本人因故將名下之某項物業委託他人看更。自即日起，該項物業之所有權及經營權均歸委託方所有。特此聲明。

商業樓宇招租

【本報訊】商業樓宇招租。現有商業樓宇數間，環境優美，交通便利，適合經營各類商業活動。有意者請洽：電話：3-698558。

日本國費留學生

現開始接受報名

【本報訊】日本國費留學生，現開始接受報名。該項計劃旨在招收優秀之中國學生，前往日本進修。報名者需具備良好之學業成績及身體健康。日本政府將為留學生提供生活津貼及學費補助。有意參加者，請前往指定地點報名。

觀塘停水

【本報訊】觀塘地區，昨日停水。由於水管破裂，該地區之供水系統受到影響。有關部門已派員前往維修，預計將於今日恢復供水。受影響地區之居民，請做好儲水準備，以應對停水期間之不便。

生意轉讓聲明

【本報訊】生意轉讓聲明。本人因故將名下之某項生意轉讓給他人。自即日起，該項生意之所有權及經營權均歸轉讓方所有。特此聲明。

櫛勿兄弟拍賣行

拍賣名畫及珠寶

【本報訊】櫛勿兄弟拍賣行，拍賣名畫及珠寶。該行將拍賣一系列高價名畫及珠寶，包括歐洲名家畫作及稀世珍寶。拍賣所得款項將全部用於慈善事業。拍賣將於近日舉行，歡迎各界人士參加。

誠請看更

【本報訊】誠請看更。本人因故將名下之某項物業委託他人看更。自即日起，該項物業之所有權及經營權均歸委託方所有。特此聲明。

商業樓宇招租

【本報訊】商業樓宇招租。現有商業樓宇數間，環境優美，交通便利，適合經營各類商業活動。有意者請洽：電話：3-698558。

日本國費留學生

現開始接受報名

【本報訊】日本國費留學生，現開始接受報名。該項計劃旨在招收優秀之中國學生，前往日本進修。報名者需具備良好之學業成績及身體健康。日本政府將為留學生提供生活津貼及學費補助。有意參加者，請前往指定地點報名。

觀塘停水

【本報訊】觀塘地區，昨日停水。由於水管破裂，該地區之供水系統受到影響。有關部門已派員前往維修，預計將於今日恢復供水。受影響地區之居民，請做好儲水準備，以應對停水期間之不便。

生意轉讓聲明

【本報訊】生意轉讓聲明。本人因故將名下之某項生意轉讓給他人。自即日起，該項生意之所有權及經營權均歸轉讓方所有。特此聲明。

櫛勿兄弟拍賣行

拍賣名畫及珠寶

【本報訊】櫛勿兄弟拍賣行，拍賣名畫及珠寶。該行將拍賣一系列高價名畫及珠寶，包括歐洲名家畫作及稀世珍寶。拍賣所得款項將全部用於慈善事業。拍賣將於近日舉行，歡迎各界人士參加。

誠請看更

【本報訊】誠請看更。本人因故將名下之某項物業委託他人看更。自即日起，該項物業之所有權及經營權均歸委託方所有。特此聲明。

商業樓宇招租

【本報訊】商業樓宇招租。現有商業樓宇數間，環境優美，交通便利，適合經營各類商業活動。有意者請洽：電話：3-698558。

因無案底輕判入教導所三年 期滿後受監管行為三年

【本報訊】一名十六歲少年，因無案底，被輕判入教導所三年，期滿後受監管行為三年。該少年在教導所期間，表現良好，期滿後受監管行為三年。該少年在教導所期間，表現良好，期滿後受監管行為三年。

【本報訊】一名十六歲少年，因無案底，被輕判入教導所三年，期滿後受監管行為三年。該少年在教導所期間，表現良好，期滿後受監管行為三年。該少年在教導所期間，表現良好，期滿後受監管行為三年。

葵涌青衣兩處 行政區擬合併

【本報訊】政府正考慮將葵涌及青衣兩區合併，以加強行政效率。此舉旨在整合資源，提高服務質量，並簡化行政架構。

青衣鄉事會不贊成 行政區合併

【本報訊】青衣鄉事會對政府擬合併葵涌及青衣兩區的計劃表示不贊成。鄉事會認為，合併可能會削弱地方特色，並對當地的發展產生不利影響。

兩車相撞 兩車主受傷

【本報訊】昨日在葵涌發生一宗車禍，兩輛汽車相撞，車上兩人受傷。事故原因正在調查中，警方呼籲駕駛者注意安全，遵守交通規則。

如何做好教師 三教育學院授憑典禮

【本報訊】三教育學院昨日舉行授憑典禮，頒發教師證書給多位優秀教師。典禮由學院院長主持，並邀請了多位嘉賓出席。



圖為區議員與居民在區議會會議室，與區議員商討有關事宜。

兩處臨時房屋單身人士 靜坐進入第七天

【本報訊】九龍及葵涌兩處臨時房屋單身人士，靜坐抗議行動進入第七天。他們要求政府改善居住環境，並提供合理的租金。

考試不獲升級 學童企圖自殺

【本報訊】一名小學三年級學生，因考試成績不理想，企圖自殺。家長表示，孩子對考試壓力感到極大，並需要心理輔導。

去年二千宗投訴 逾七成人獲協助

【本報訊】去年共收到二千宗投訴，其中超過七成的投訴人獲得了協助。這顯示了相關部門在處理投訴方面的工作效率和成效。

中西藥均有可取處 最好經過科學鑑證

【本報訊】中西藥均有可取處，最好經過科學鑑證。專家建議，在選擇藥物時應謹慎，並諮詢專業醫生的意見。



圖為區議員與居民在區議會會議室，與區議員商討有關事宜。

兩處臨時房屋單身人士 靜坐進入第七天

【本報訊】九龍及葵涌兩處臨時房屋單身人士，靜坐抗議行動進入第七天。他們要求政府改善居住環境，並提供合理的租金。

考試不獲升級 學童企圖自殺

【本報訊】一名小學三年級學生，因考試成績不理想，企圖自殺。家長表示，孩子對考試壓力感到極大，並需要心理輔導。

去年二千宗投訴 逾七成人獲協助

【本報訊】去年共收到二千宗投訴，其中超過七成的投訴人獲得了協助。這顯示了相關部門在處理投訴方面的工作效率和成效。

中西藥均有可取處 最好經過科學鑑證

【本報訊】中西藥均有可取處，最好經過科學鑑證。專家建議，在選擇藥物時應謹慎，並諮詢專業醫生的意見。



圖為區議員與居民在區議會會議室，與區議員商討有關事宜。

兩處臨時房屋單身人士 靜坐進入第七天

【本報訊】九龍及葵涌兩處臨時房屋單身人士，靜坐抗議行動進入第七天。他們要求政府改善居住環境，並提供合理的租金。

考試不獲升級 學童企圖自殺

【本報訊】一名小學三年級學生，因考試成績不理想，企圖自殺。家長表示，孩子對考試壓力感到極大，並需要心理輔導。

去年二千宗投訴 逾七成人獲協助

【本報訊】去年共收到二千宗投訴，其中超過七成的投訴人獲得了協助。這顯示了相關部門在處理投訴方面的工作效率和成效。

中西藥均有可取處 最好經過科學鑑證

【本報訊】中西藥均有可取處，最好經過科學鑑證。專家建議，在選擇藥物時應謹慎，並諮詢專業醫生的意見。



圖為區議員與居民在區議會會議室，與區議員商討有關事宜。

兩處臨時房屋單身人士 靜坐進入第七天

【本報訊】九龍及葵涌兩處臨時房屋單身人士，靜坐抗議行動進入第七天。他們要求政府改善居住環境，並提供合理的租金。

考試不獲升級 學童企圖自殺

【本報訊】一名小學三年級學生，因考試成績不理想，企圖自殺。家長表示，孩子對考試壓力感到極大，並需要心理輔導。

去年二千宗投訴 逾七成人獲協助

【本報訊】去年共收到二千宗投訴，其中超過七成的投訴人獲得了協助。這顯示了相關部門在處理投訴方面的工作效率和成效。

中西藥均有可取處 最好經過科學鑑證

【本報訊】中西藥均有可取處，最好經過科學鑑證。專家建議，在選擇藥物時應謹慎，並諮詢專業醫生的意見。

三洋彩色電視 穿梭國際領域

世界各地採用不同的電視系統。三洋CMX7065RH 22吋彩色電視機，具有接收或錄影播放10個不同電視系統功能，通行五大洲多個地區。三洋彩色電視機，採用最新IC底盤設計，品質優良，畫面清晰，色彩鮮艷。收看當地節目，感受與別不同。

- 3個PAL系統：B/G, I, D/K
- 1個SECAM系統：M/M
- 1個NTSC系統：A/B
- 3個SECAM系統：B/G, D/K, K

10個電視系統世界多地通行

CMX 7065 RH 22吋10系統彩色電視機

- 電子選台系統，12個記憶選台，一按即播。
- 自動電壓調節(80-250V, 50/60Hz)。
- 自動微調功能。
- 數字式音響控制。
- 內置天線，接收清晰。
- 22個功能無須遙控。

註：3個NTSC修正系統及1個SECAM I/M系統只可用作錄影播放。

三洋電器有限公司

電話：5-245114(7線)

請到各大電器行及三洋電器有限公司查詢

揭動內園角荔

禮典持主員議議慶

【本報訊】荔枝角公園室內運動場，昨日舉行開幕典禮。該運動場設施齊全，包括多個籃球場、羽毛球場及乒乓球檯等，為市民提供了一個良好的運動場所。

童軍運動歷史悠久

【本報訊】童軍運動在香港歷史悠久，已有超過五十年的歷史。童軍運動旨在培養青少年的領導才能、團隊精神及服務意識。

逾三十萬男青年參加

【本報訊】一項由香港政府主辦的青少年運動計劃，吸引了超過三十萬名男青年參加。該計劃旨在促進青少年的身心健康，並加強他們對社會的歸屬感。

幫助養成良好責任感

【本報訊】一項由香港政府主辦的青少年服務計劃，旨在幫助青少年養成良好的責任感。該計劃通過多種形式的活動，如義工服務、社區活動等，讓青少年在實踐中學習責任。

共苦憐貧

【本報訊】一項由香港政府主辦的社會服務計劃，旨在幫助有需要的人士。該計劃通過提供多種形式的服務，如食物援助、醫療服務等，幫助有需要的人士渡過難關。

貨櫃車猛撞兩小巴 一死一傷

【本報訊】前晚九時許，九龍彌敦道與彌敦道交界處，發生一宗嚴重交通意外。一輛貨櫃車與兩輛小巴相撞，造成一人死亡，一人受傷。死者為一名年約三十歲的男子，傷者為一名年約二十歲的女子。意外發生後，彌敦道交通一度大混亂。警方正調查意外原因。



彌敦道與彌敦道交界處，發生一宗嚴重交通意外，造成一死一傷。

九廣路電氣化火車 週末全線通車

週五日先舉行儀式



【本報訊】九廣鐵路公司宣佈，九廣路電氣化火車將於本週末（星期六、日）全線通車。為慶祝這一重要時刻，公司將於週五（八月十一日）下午二時，在九龍車站舉行通車儀式。屆時，一列由九龍開往香港的電氣化火車將由九龍車站駛出，經過九龍、新界及香港市區，最後抵達香港車站。九廣鐵路公司表示，電氣化火車的全線通車，將為乘客提供更快捷、更舒適的服務，並有助於減少空氣污染。

革新會建議雙方 維持現有警隊制

【本報訊】革新會建議，在處理警隊問題上，應維持現有的警隊制度。該會表示，現有的警隊制度已經運作多年，且表現良好，因此建議在處理警隊問題時，應以維持現狀為原則。該會並建議，在處理警隊問題時，應加強與警方的溝通與合作，以確保警隊的穩定與運作。

前房屋署職員張國權 準備申請禁制令

【本報訊】前房屋署職員張國權，因涉及一宗房屋糾紛，準備向法院申請禁制令。張國權表示，他與房屋署在處理一宗房屋糾紛時，曾發生過多次爭執。他認為房屋署的處理方式不公平，因此決定採取法律行動。他計劃向法院申請禁制令，以阻止房屋署繼續採取類似行動。



紅磡殯儀館附近血案，死者家屬在殯儀館外哀悼。

紅磡殯儀館附近血案 花檔替工重傷斃命

列為今年第四十一宗兇殺案

【本報訊】紅磡殯儀館附近發生的一宗兇殺案，死者為一名年約三十歲的男子。警方表示，死者是在殯儀館附近的花檔替工時，被一名男子持刀殺害。警方正全力調查此案，並呼籲知情者提供線索。警方表示，這宗兇殺案是今年第四十一宗兇殺案。

八工會領袖赴泰 出席亞勞兄弟會

【本報訊】八個工會領袖，將於本週末（星期六、日）前往泰國，出席亞勞兄弟會。該會表示，八個工會領袖分別是：香港工會聯合會主席、香港勞工聯合會主席、香港職工總會主席、香港專業人士協會主席、香港工程師學會主席、香港測量師學會主席、香港建築師學會主席及香港地產專業協會主席。他們將與泰國勞工組織進行交流與合作。

鏡光又



紅磡殯儀館附近血案，死者家屬在殯儀館外哀悼。

投資五百萬美元 深圳發展石油工業

德士古一附屬公司

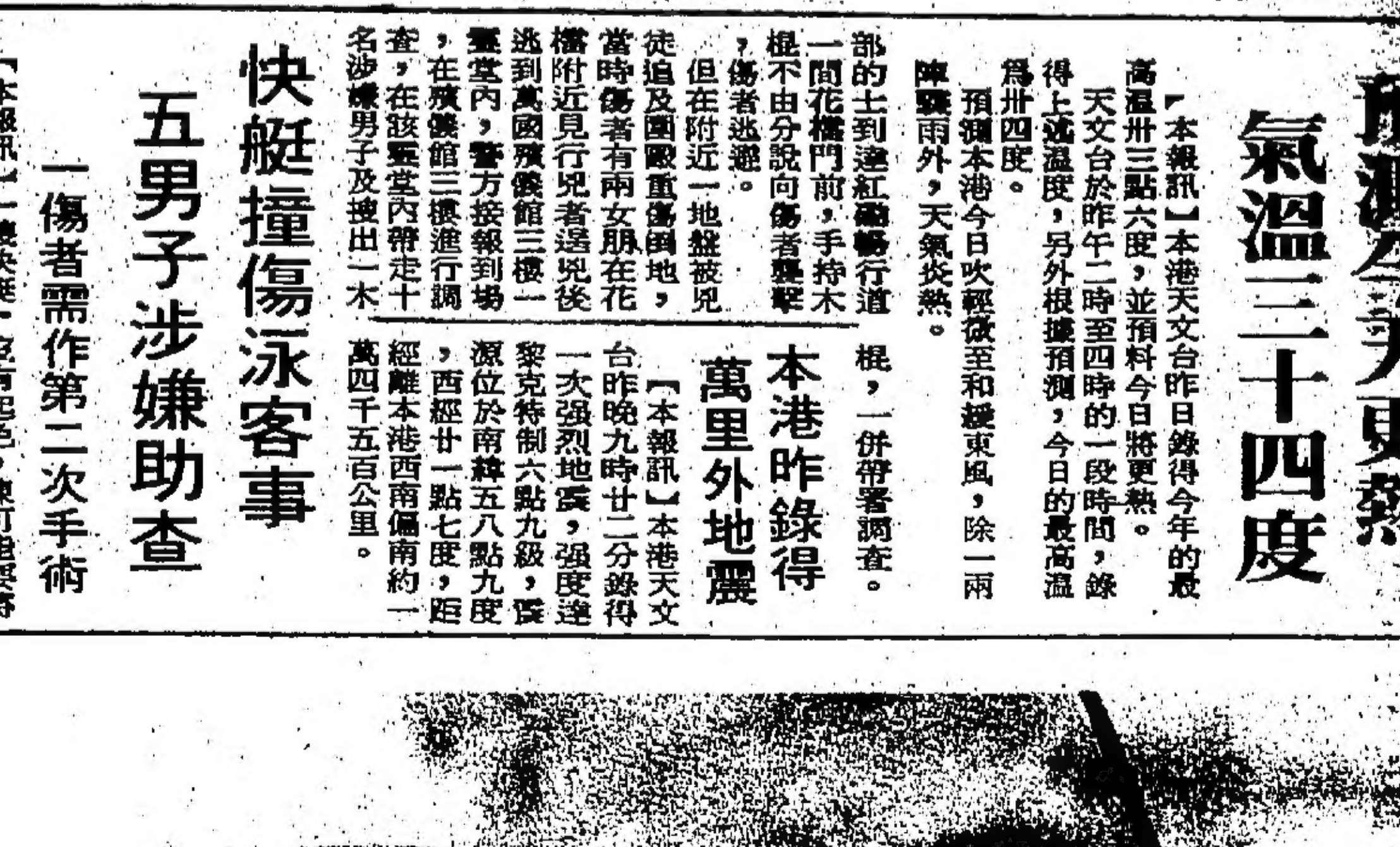
【本報訊】德士古公司的一附屬公司，計劃在深圳投資五百萬美元，發展石油工業。該公司表示，他們將在深圳建立一座大型煉油廠，並計劃在未來幾年內擴大生產能力。該公司並計劃在深圳建立一座大型儲油庫，以儲存煉出的石油。該公司表示，這項投資將為深圳的石油工業發展做出重要貢獻。

七男子今提堂 涉嫌五千萬毒品案

【本報訊】七名男子，將於今日（八月十一日）在法院提堂，涉嫌一宗價值五千萬港元的毒品案。這七名男子分別是：陳國強、陳國強、陳國強、陳國強、陳國強、陳國強及陳國強。他們被控以販運毒品罪名。警方表示，這宗毒品案的規模非常大，涉及金額高達五千萬港元。

主權問題無談判餘地 「港人治港」包括外籍人士在內

【本報訊】英國政府表示，在處理香港主權問題時，沒有談判的餘地。英國政府強調，香港的主權屬於英國，任何有關香港主權的談判都必須在英國政府的領導下進行。英國政府並表示，「港人治港」的原則包括外籍人士在內。英國政府表示，他們將繼續與中方進行溝通與合作，以確保香港的穩定與繁榮。



紅磡殯儀館附近血案，死者家屬在殯儀館外哀悼。

針織廠被焚 三名消防員救火受傷

觀塘三級火

【本報訊】觀塘一間針織廠發生大火，三名消防員在救火時受傷。大火發生於週六（八月十日）下午二時許。起火原因尚不清楚。消防部門表示，大火發生後，消防員迅速趕到現場進行撲滅。在撲滅火情的過程中，三名消防員受傷。目前，三名消防員正在醫院接受治療。大火造成該廠部分設施損壞，並導致該廠暫停生產。

美大學教授引述鄧小平談話 主權問題無談判餘地

【本報訊】美國一所大學的教授，引述鄧小平的談話，表示在處理香港主權問題時，沒有談判的餘地。該教授表示，鄧小平在談話中強調，香港的主權屬於中國，任何有關香港主權的談判都必須在中國的領導下進行。該教授並表示，「港人治港」的原則包括外籍人士在內。該教授表示，他將繼續關注香港的主權問題，並為香港的穩定與繁榮做出貢獻。

快艇撞傷泳客 五男子涉嫌助查


【本報訊】一艘快艇在海上撞傷一名泳客，五名男子涉嫌助查。警方表示，這宗意外發生於週六（八月十日）下午二時許。在撲滅火情的過程中，三名消防員受傷。目前，三名消防員正在醫院接受治療。大火造成該廠部分設施損壞，並導致該廠暫停生產。



紅磡殯儀館附近血案，死者家屬在殯儀館外哀悼。

倫敦六港港股收市價	
匯豐	八元九角
渣打	十三元九角五分
和豐	十四元
怡和	十三元九角五分
太古	十五元
置地	四元二角半
倫敦最後金股行情	
倫敦金	四四二·一五
倫敦銀	四四二·一五
紐約最後金股行情	
紐約金	四四二·一五
紐約銀	四四二·一五
倫敦六港港股收市價	
匯豐	八元九角
渣打	十三元九角五分
和豐	十四元
怡和	十三元九角五分
太古	十五元
置地	四元二角半

橋与河



電梯內只有一個男人，高個子却精
覺瘦削，淺色亮皮夾裡，一條絲得藍
銀的絲綢圍巾。這色彩配得教人有寧靜安
逸之感。

因此這個男人不但沒有妨礙夾麗心
裡漣漣感覺，反而好像更合適更能發揮

也離西國巨人名非亞，那是因為

難
隱
瞞
真
情

第一章
迷離身世

他冷笑兩聲，又道：

「本來我正想等她驚

他早已算好，等這子取過了詳情，不啻他與查有無相連；也下下手說的話，經後慮。

阿列鐵邊道：「當時我在房內聽到驚響，探頭一看只見一個高個大漢子走進來，樣可怕得。」

材高大漢子。」

阿列鐵自一怔，又道：「他後面跟着一個人。」

我故意停了一怔，向裏接口道：「那就被害人了。我們知道了，必多說了。」

莫統阿列相當聰明，就計算平常的人，也

血門 紅蒙

第一章
迷離身世

他冷笑兩聲，又道：「本來我正想等她驚

他早已算好，等這子取過了詳情，不啻他與查有無相連；也下下手說的話，經後慮。

阿列鐵邊道：「當時我在房內聽到驚響，探頭一看只見一個高個大漢子走進來，樣可怕得。」

材高大漢子。」

阿列鐵自一怔，又道：「他後面跟着一個人。」

我故意停了一怔，向裏接口道：「那就被害人了。我們知道了，必多說了。」

莫統阿列相當聰明，就計算平常的人，也

傳海東

可怕的「戲弄」
因此，他們不得不採取另一種方法，即要另闢地帶和部落。
雨前橫暴，一次發生不幸，
間進入投胎，所有人員無
示了戒備，實際上被獵，同
者不善，有定的準備和同
在水樹中，既設防防衛

水面環境不同

再升社

鬼惡

那裡，有人得的船會撞過來了，並不是用「照亮甲板上的活動的」。

這樣寒冷的一個夜晚，在寒風虎虎之中，除非有特別的事情，否則沒有人願意留在甲板上面的。

上聲掉到了在艇舷旁的一面，且一面，弓

拚命奔逃

巴士停下來，有人追他。

後來仲文才知道，追他的人並非失主和警探

杀手
哑
馬雲

拚命奔逃

「甚麼陷阱？」

「有名探員跟我逃過不去。」

「可是馬塞探員麼？」

巴去停下來，有人追他。後來仲文才知道，追他的人並非失主和警探他們（一伙伙呀），的，跟仲文大打出手。若果真的打起來，這名啞少年又那裡是仲文。然而仲文打回有用心，便如遇到一名啞少年抱以遭到。所以，當時他是故意打響。

四川
古代

人物


「神州哀哀諸公，能改趨易敬，可恨長春真人先後相輝映，誠不失「善體心腸」，爲仁者此「夢」雖重」，無愧「對牛彈琴」者，何兄，哥才與兄來，有充一呵！（下）

合理

趙紫陽笑道：「如果提這個要求還算卡森達叫我損壞損失。」
鄭小平問道：「鐵路傳遞的損失。」
趙紫陽說道：「如果這樣也算合理。」

（11）

亂邦
春秋
臺岳



藥

這以後，日子仿若一泓死水，田美玲就是生在死水裡的一朵悵鬱寂寞的花蕾。

一經刊
致送薄

酬登

，跟着是一帶的柁木，
梅芬惱極了，掙動
風雨很大，方驥躺
受了傷而衰弱地睡去，
到任何聲響，更不知道

浴仇記

天心月夜
金舟青四

「？」

方滔揚刀厲聲喝道：

「羅廷玉拍拍寶刀道：

「手間我的伙伴。」

誤把瘟神作財神

平問道：「爲什麼要疏遠非洲、第三世界國家大半在非洲說道：『不是第三世界，第四世界的問題，而是這些，又誤把我們當成財神，只要打照面就要借錢，把我當

東南
西北

